

PROCĊDURI DWAR L-IMPLIMENTAZZJONI TAL-POLITIKA TAL-KOMPETIZZJONI

IL-KUMMISSJONI EWROPEA

Notifika minn qabel ta' koncentrazzjoni

(Każ COMP/M.6132 – Cargill/KVB)

(Test b'relevanza għaż-ŻEE)

(2011/C 96/08)

1. Fit-22 ta' Marzu 2011, il-Kummissjoni rċeviet notifika ta' koncentrazzjoni proposta skont l-Artikolu 4 u wara referenza skont l-Artikolu 4(5) tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 139/2004 ⁽¹⁾ li permezz tagħha l-impriża Cargill, Incorporated ("Cargill", l-Istati Uniti tal-Amerika), takkwista fit-tifsira tal-Artikolu 3(1)(b) tar-Regolament dwar l-Għaqdiet, il-kontroll tal-impriża Schwartauer Werke GmbH & Co. KG Kakao Verarbeitung Berlin ("KVB", il-Ġermanja) permezz ta' xiri ta' ishma.

2. L-attivitajiet kummerċjali tal-impriża kkonċernati huma:

— għal Cargill: il-produzzjoni u l-kummerċjalizzazzjoni ta' firxa wiesgħa ta' prodotti ta' ikel u dawk agrikoli u servizzi tal-gestjoni tar-riskju. L-attivitajiet tal-ikel ta' Cargill jinkludu l-ipproċessar taż-żerriegħa tal-kawkaw u l-produzzjoni, bejgħ u distribuzzjoni tal-likuri tal-kawkaw, trab tal-kawkaw, butir tal-kawkaw u ċikkulata industrijali,

— għal KVB: il-produzzjoni u d-distribuzzjoni tal-likuri tal-kawkaw, trab tal-kawkaw, butir tal-kawkaw u ċikkulata industrijali.

3. Wara eżami preliminari, il-Kummissjoni ssib li l-operazzjoni nnotifikata tista' taqa' fl-ambitu tar-Regolament tal-KE dwar l-Għaqdiet. Madanakollu, id-deċiżjoni finali dwar dan il-punt hija riżervata.

4. Il-Kummissjoni tistieden lill-partijiet terzi interessati biex jibagħtu kwalunkwe kumment li jista' jkollhom dwar l-operazzjoni proposta lill-Kummissjoni.

Il-kummenti jridu jaslu għand il-Kummissjoni mhux aktar tard minn għaxart ijiem wara d-data ta' din il-pubblikazzjoni. Il-kummenti jistgħu jintbagħtu lill-Kummissjoni bil-feks (+32 22964301), jew b'emejl lil COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu jew bil-posta, taht in-numru ta' referenza COMP/M.6132 – Cargill/KVB, fl-indirizz li ġej:

Il-Kummissjoni Ewropea
Direttorat Ġenerali għall-Kompetizzjoni
Reġistru tal-Amalgamazzjonijiet
J-70
1049 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË

(1) ĠU L 24, 29.1.2004, p. 1 (ir-"Regolament tal-KE dwar l-Għaqdiet").